

# Maliro

## 1

<sup>1</sup> Haa! Mzinda uja wasiyidwa wokhawokha,  
umene kale unali wodzaza ndi anthu!  
Kale unali wotchuka pakati pa mitundu ya an-  
thu!

Tsopano wasanduka ngati mkazi wamasiye.  
Kale unali mfumukazi ya onse pa dziko lapansi,  
tsopano wasanduka kapolo.

<sup>2</sup> Ukulira mowawidwa mtima usiku wonse,  
misozi ili pa masaya pake.

Mwa abwenzi ake onse,  
palibe ndi mmodzi yemwe womutonhoza.  
Abwenzi ake onse amuchitira chiwembu;  
onse akhala adani ake.

<sup>3</sup> Yuda watengedwa ku ukapolo,  
kukazunzika ndi kukagwira ntchito  
yolemetsa.

Iye akukhala pakati pa anthu a mitundu ina;  
ndipo alibe malo opumulira.  
Onse omuthamangitsa iye amupitirira,  
ndipo alibe kwina kothawira.

<sup>4</sup> Misewu yopita ku Ziyoni ikulira,  
chifukwa palibe ndi mmodzi yemwe akubw-  
era ku maphwando ake.  
Zipata zake zonse zili pululu,  
ansembe akubuwula.  
Anamwali ake akulira,

ndipo ali m' masautso woopsa.

<sup>5</sup> Adani ake asanduka mabwana ake;  
odana naye akupeza bwino.

Yehova wamubweretsera mavuto  
chifukwa cha machimo ake ambiri.  
Ana ake atengedwa ukapolo  
pamaso pa mdani.

<sup>6</sup> Ulemerero wonse wa mwana wamkazi wa  
Ziyoni  
wachokeratu.  
Akalonga ake ali ngati mbawala  
zosowa msipu;  
alibe mphamvu zothawira  
owathamangitsa.

<sup>7</sup> Pa masiku a masautso ndi kuzunzika kwake,  
Yerusalemu amakumbukira chuma chonse  
chimene m' masiku amakedzana chinali  
chake.  
Anthu ake atagwidwa ndi adani ake,  
panalibe aliyense womuthandiza.  
Adani ake ankamuyang'ana  
ndi kumuseka chifukwa cha kuwonongeka  
kwake.

<sup>8</sup> Yerusalemu wachimwa kwambiri  
ndipo potero wakhala wodetsedwa.  
Onse amene ankamulemekeza pano akumuny-  
oza,  
chifukwa aona umaliseche wake.  
Iye mwini akubuwula  
ndipo akubisa nkhope yake.

9 Uve wake umaonekera pa zovala zake;  
iye sanaganizire za tsogolo lake.  
N’chifukwa chake kugwa kwake kunali  
kwakukulu;  
ndipo analibe womutonhoza.  
“Inu Yehova, taonani masautso anga,  
pakuti mdani wapambana.”

10 Adani amulanda  
chuma chake chonse;  
iye anaona mitundu ya anthu achikunja ikulowa  
m’ malo ake opatulika,  
amene Inu Mulungu munawaletsa  
kulowa mu msonkhano wanu.

11 Anthu ake onse akubuwula  
pamene akufunafuna chakudya;  
asinthanitsa chuma chawo ndi chakudya  
kuti akhale ndi moyo.  
“Inu Yehova, taonani ndipo ganizirani,  
chifukwa ine ndanyozeka.”

12 “Kodi zimenezi mukuziyesa zachabe, inu  
nonse mukudutsa?  
Yang’anani ndipo muone.  
Kodi pali mavuto ofanana ndi  
amene andigwerawa,  
amene Ambuye anandibweretsera  
pa tsiku la ukali wake?”

13 “Anatumiza moto kuchokera kumwamba,  
unalowa mpaka m’mafupa anga.  
Anayala ukonde kuti ukole mapazi anga  
ndipo anandibweza.

Anandisiya wopanda chilichonse,  
wolefuka tsiku lonse.

14 “Wazindikira machimo anga onse  
ndipo ndi manja ake anawaluka pamodzi.  
Machimowa afika pakhosi panga,  
ndipo Ambuye wandithetsa mphamvu.  
Iye wandipereka  
kwa anthu amene sindingalimbane nawo.

15 “Ambuye wakana  
anthu anga onse amphamvu omwe  
ankakhala nane:  
wasonkhanitsa gulu lankhondo kuti lilimbane  
nane,  
kuti litekedze anyamata anga;  
m'malo ofinyira mphesa Ambuye wapondereza  
anamwali a Yuda.

16 “Chifukwa cha zimenezi ndikulira  
ndipo maso anga adzaza ndi misozi.  
Palibe aliyense pafupi woti anditonhoze,  
palibe aliyense wondilimbitsa mtima.  
Ana anga ali okhaokha  
chifukwa mdani watigonjetsa.

17 “Ziyoni wakweza manja ake,  
koma palibe aliyense womutonhoza.  
Yehova walamula kuti abale ake  
a Yakobo akhale adani ake;  
Yerusalemu wasanduka  
chinthu chodetsedwa pakati pawo.

18 “Yehova ndi wolungama,

koma ndine ndinawukira malamulo ake.  
Imvani inu anthu a mitundu yonse;  
onani masautso anga.  
Anyamata ndi anamwali anga  
agwidwa ukapolo.

19 “Ndinayitana abwenzi anga  
koma anandinyenga.  
Ansemble ndi akuluakulu anga  
anafa mu mzinda  
pamene ankafunafuna chakudya  
kuti akhale ndi moyo.

20 “Inu Yehova, onani mmene ine ndavutikira!  
Ndikuzunzika m’kati mwanga,  
ndipo mu mtima mwanga ndasautsidwa  
chifukwa ndakhala osamvera.  
M’misewu anthu akuphedwa,  
ndipo ku mudzi kuli imfa yokhayokha.

21 “Anthu amva kubuwula kwanga,  
koma palibe wonditonthoza.  
Adani anga onse amva masautso anga;  
iwo akusangalala pa zimene Inu mwachita.  
Lifikitseni tsiku limene munalonjeza lija  
kuti iwonso adzakhale ngati ine.

22 “Lolani kuti ntchito zawo zoyipa zifike pamaso  
panu;  
muwalange  
ngati mmene mwandilangira ine  
chifukwa cha machimo anga onse.  
Ndikubuwula kwambiri  
ndipo mtima wanga walefuka.”

**2**

<sup>1</sup> Haa, Ambuye waphimba mwana wamkazi wa Ziyoni

ndi mtambo wa mkwiyo wake!

Iye wataya pansi ulemerero wa Israeli  
kuchoka kumwamba.

Pa tsiku la mkwiyo wake Iye sanakumbukirenso  
popondapo mapazi ake.

<sup>2</sup> Ambuye anawononga midzi yonse ya Yakobo  
mopanda chifundo;

mu mkwiyo wake anagwetsa

malinga a mwana wamkazi wa Yuda.

Anagwetsa pansi mochititsa manyazi

maufumu ndi akalonga ake.

<sup>3</sup> Atakwiya kwambiri, Ambuye anathyola  
nyanga iliyonse ya Israeli.

Anabweza dzanja lake lamanja

pamene mdani anamuyandikira.

Ambuye anatentha fuko la Yakobo ngati moto  
wonyeketsa

umene umawononga zinthu zonse zomwe  
zili pafupi.

<sup>4</sup> Wakokera uta wake pa ife ngati ndife adani;  
wayimiritsa dzanja lake pa ife ngati ndife  
adani,

ndipo anapha onse amene tinkawayang'ana  
monyadira.

Ukali wake ukuyaka ngati moto

pa tenti ya mwana wamkazi wa Ziyoni.

- <sup>5</sup> Ambuye ali ngati mdani;  
wawonongeratu Israeli;  
wawonongeratu nyumba zake zonse zaufumu  
ndipo wawononga malinga ake.  
Iye wachulukitsa kubuma ndi kulira  
kwa mwana wamkazi wa Yuda.
- <sup>6</sup> Wagwetsa malo ake okhalamo ngati khumbi la  
m'munda;  
wawononga malo ake a msonkhano.  
Yehova wayiwalitsa Ziyoni  
maphwando ake oyikika ndi masabata ake.  
Mokwiya kwambiri, Iye ananyoza  
mfumu ndi wansembe.
- <sup>7</sup> Ambuye wakana guwa lake la nsembe  
ndipo wasiya malo ake opatulika.  
Iye wapereka makoma a nyumba zake zaufumu  
kwa mdani wake;  
adaniwo anafuwula m'nyumba ya Yehova  
ngati kuti ndi pa tsiku la chikondwerero.
- <sup>8</sup> Yehova anatsimikiza kugwetsa  
makoma a mwana wamkazi wa Ziyoni.  
Anawayesa ndi chingwe  
ndipo sanafune kuleka kuwagwetsa.  
Analiritsa malinga ndi makoma;  
onse anawonongeka pamodzi.
- <sup>9</sup> Zipata za Yerusalemu zalowa pansu;  
wathyola ndi kuwononga mipiringidzo yake.  
Mfumu ndi akalonga ake agwidwa ukapolo  
pakati pa mitundu ya anthu,

palibenso lamulo,  
ndipo aneneri ake sakupeza  
masomphenya kuchokera kwa Yehova.

10 Akuluakulu a mwana wamkazi wa Ziyoni  
akhala chete pansu;  
awaza fumbi pa mitu yawo  
ndipo avala ziguduli.  
Anamwali a Yerusalemu  
aweramitsa mitu yawo pansu.

11 Maso anga atopa ndi kulira,  
ndazunzika m'moyo mwanga,  
mtima wanga wadzaza ndi chisoni  
chifukwa anthu anga akuwonongeka,  
chifukwa ana ndi makanda akukomoka  
m'misewu ya mu mzinda.

12 Anawo akufunsa amayi awo kuti,  
“Kodi tirigu ndi vinyo zili kuti?”  
pamene akukomoka ngati anthu olasidwa  
m'misewu ya m'mizinda,  
pamene miyoyo yawo ikufowoka  
m'manja mwa amayi awo.

13 Ndinganene chiyani za iwe?  
Ndingakufanizire ndi chiyani,  
iwe mwana wamkazi wa Yerusalemu?  
Kodi ndingakufanizire ndi yani  
kuti ndikutonthoze,  
iwe namwali wa Ziyoni?  
Chilonda chako ndi chozama ngati nyanja,  
kodi ndani angakuchiritse?



14 Masomphenya a aneneri ako  
 anali abodza ndi achabechabe.  
 Iwo sanakupulumutse kuti usapite ku ukapolo  
 poyika poyera mphulupulu zako.  
 Mauthenga amene anakupatsa  
 anali achabechabe ndi osocheretsa.

15 Onse oyenda m'njira yako  
 akukuwombera m'manja;  
 akugwedeza mitu yawo ndi kukunyodola  
 iwe mwana wamkazi wa Yerusalemu:  
 “Kodi mzinda uja ndi uwu umene unkatchedwa  
 wokongola kotheratu,  
 chimwemwe cha dziko lonse lapansi?”

16 Adani ako onse akutsekulira pakamwa ndi  
 kukunyoza;  
 iwo akunyogodola ndi kukukuta mano awo,  
 ndipo akuti, “Tamumeza.  
 Tsiku ili ndi lomwe timayembekezera;  
 tili ndi moyo kuti tilione.”

17 Yehova wachita chimene anakonzeratu;  
 wakwaniritsa mawu ake,  
 amene anatsimikiza kale lomwe.  
 Wakuwononga mopanda chifundo,  
 walola mdani kuti akondwere chifukwa cha  
 kugwa kwako,  
 wakweza mphamvu za adani ako.

18 Mitima ya anthu  
 ikufuwulira Ambuye.  
 Iwe khoma la mwana wamkazi wa Ziyoni,  
 misozi yako itsike ngati mtsinje

usana ndi usiku;  
 usadzipatse wekha mpumulo,  
 maso ako asaleke kukhetsa misozi.

19 Dzuka, fuwula usiku,  
 pamene alonda ayamba kulondera;  
 khuthula mtima wako ngati madzi  
 pamaso pa Ambuye.  
 Kweza manja ako kwa Iye  
 chifukwa cha miyoyo ya ana ako,  
 amene akukomoka ndi njala  
 m'misewu yonse ya mu mzinda.

20 Inu Yehova, onani, ndipo ganizirani:  
 kodi ndani amene mwamuchitirapo zinthu  
 ngati izi?  
 Kodi amayi adye ana awo,  
 amene amawasamalira?  
 Kodi ansembe ndi aneneri awaphere  
 m'malo opatulika a Ambuye?

21 Anyamata ndi okalamba aligone pamodzi  
 pa fumbi la m'misewu ya mu mzinda;  
 anyamata anga ndi anamwali anga  
 ap hedwa ndi lupanga.  
 Inu Yehova mwawapha pa tsiku la mkwiyo  
 wanu;  
 mwawapha mopanda chifundo.

22 Ngati momwe mumayitanira pa tsiku la ph-  
 wando,  
 chimodzimodzinso mwandiyitanira zoopsa  
 mbali zonse.  
 Pa tsiku limene Yehova wakwiya

palibe amene angathawe ndi kukhala ndi moyo;  
 mdani wanga wawononga  
 onse amene ndinkawasamala ndi kuwalera.

### 3

- <sup>1</sup> Ine ndine munthu amene ndaona masautso  
 ndi ndodo ya ukali wake.
- <sup>2</sup> Wandipititsa kutali ndipo wandiyendetsa  
 mu mdima osati m'kuwala;
- <sup>3</sup> zoonadi anandikantha ndi dzanja lake  
 mobwerezabwereza tsiku lonse.
- <sup>4</sup> Wakalambitsa khungu langa ndi mnofu wanga,  
 ndipo waphwanya mafupa anga.
- <sup>5</sup> Wandizinga ndi kundizungulira  
 ndi zowawa ndi zolemetsa.
- <sup>6</sup> Wandikhazika mu mdima  
 ngati amene anafa kale.
- <sup>7</sup> Wandimangira khoma kotero kuti sindingathawe,  
 wandimanga ndi maunyolo.
- <sup>8</sup> Ngakhale pamene ndifuwula kapena kupempha  
 chithandizo,  
 amakana pemphero langa.
- <sup>9</sup> Wanditsekerera njira yanga ndi miyala yosema;  
 ndipo wakhotetsa tinjira tanga.
- <sup>10</sup> Wandidikirira ngati chimbangondo,  
 wandibisalira ngati mkango.
- <sup>11</sup> Wandikokera pambali ndi kund-  
 ing'ambang'amba,

- ndipo wandisiya wopanda thandizo.
- 12 Wakoka uta wake  
ndipo walunjikitsa mivi yake pa ine.
- 13 Walasa mtima wanga  
ndi mivi ya m'phodo mwake.
- 14 Ndinakhala choseketsa cha anthu anga onse;  
amandinyodola m'nyimbo zawo tsiku lonse.
- 15 Wandidyetsa zowawa  
ndipo wandimwetsa ndulu.
- 16 Wathyola mano anga ndi miyala;  
wandiviviniza m'fumbi;
- 17 Wandichotsera mtendere;  
ndayiwala kuti kupeza bwino n'chiyani.
- 18 Choncho ndikuti, "Ulemerero wanga wachoka  
ndi zonse zimene ndimayembekeza kwa  
Yehova."
- 19 Kukumbukira masautso anga ndi kusowa  
pokhala,  
zili ngati zowawa ndi ndulu.
- 20 Ine ndikuzikumbukira bwino izi,  
ndipo moyo wanga wathedwa m'kati  
mwanga.
- 21 Komabe ndimakumbukira zimenezi,  
n'chifukwa chake ndili ndi chiyembekezo.
- 22 Ife sitinawonongekeretu chifukwa chikondi  
cha Yehova ndi chachikulu,  
ndi chifundo chake ndi chosatha.
- 23 Zimaoneka zatsopano mmawa uliwonse;  
kukhulupirika kwanu n'kwakukulu.

- 24 Mu mtima mwanga ndimati, “Yehova ndiye zanga zonse; motero ndimamuyembekezera.”
- 25 Yehova ndi wabwino kwa amene amayembekezera Iye,  
kwa munthu amene amafunafuna Iyeyo;
- 26 n’kwabwino kudikira chipulumutso cha Yehova modekha.
- 27 N’kwabwino kuti munthu asenze goli pamene ali wamng’ono.
- 28 Akhale chete pa yekha,  
chifukwa Yehova wamusenzetsa golilo.
- 29 Abise nkhope yake m’fumbi mwina chiyembekezo n’kukhalapobe.
- 30 Apereke tsaya lake kwa iye amene angamumenye,  
ndipo amuchititse manyazi.
- 31 Chifukwa Ambuye satayiratu anthu nthawi zonse.
- 32 Ngakhale amabweretsa zowawa, Iye adzawachitira chifundo,  
chifukwa chikondi chake ndi chosatha.
- 33 Pakuti sabweretsa masautso mwadala, kapena zowawa kwa ana a anthu.
- 34 Kuphwanya ndi phazi a m’ndende onse a m’dziko,
- 35 kukaniza munthu ufulu wake pamaso pa Wammwambamwamba,
- 36 kumana munthu chiweruzo cholungama— kodi Ambuye saona zonsezi?

- 37 Kodi ndani angayankhule zinthu n'kuchitika  
ngati Ambuye sanavomereze?
- 38 Kodi zovuta ndi zabwino sizituluka  
m'kamwa mwa Wammwambamwamba?
- 39 Kodi n'chifukwa chiyani munthu aliyense  
wamoyo amadandaula  
akalangidwa chifukwa cha machimo ake?
- 40 Tiyeni tisanthule ndi kuyesa njira zathu,  
ndipo tiyeni tibwerere kwa Yehova.
- 41 Tiyeni tikweze mitima yathu ndi manja athu  
kwa Mulungu kumwamba ndipo tinene kuti:
- 42 "Ife tachimwa ndi kuwukira  
ndipo inu simunakhululuke.
- 43 "Mwadzikuta ndi mkwiyo ndi kutilondola  
ndipo  
mwatitha mopanda chifundo.
- 44 Mwadzikuta mu mtambo  
kotero mapemphero athu sakukufikani.
- 45 Mwatisandutsa zinyatsi ndi zinyalala  
pakati pa mitundu ya anthu.
- 46 "Adani anthu atitsekulira pakamwa.
- 47 Ife tadzazidwa ndi mantha pakuti tagwa  
m'dzenje,  
tapasuka ndi kuwonongedwa."
- 48 Misozi m'maso mwanga ikungoti mbwemb-  
wembwe  
chifukwa anthu anga akuwonongedwa.
- 49 Misozi idzatsika kosalekeza,  
ndipo sidzasiya,

- 50 mpaka Yehova ayang'ane pansi  
kuchokera kumwamba ndi kuona.
- 51 Mtima wanga ukupweteka poona zimenezi  
chifukwa cha akazi onse a mu mzinda.
- 52 Akundisaka ngati mbalame,  
amene anali adani anga, popanda chifukwa.
- 53 Ayesa kundipha pondiponya m'dzenje  
ndi kundiponya miyala;
- 54 madzi anamiza mutu wanga  
ndipo ndinkaganiza kuti imfa yayandikira.
- 55 Ndinayitana dzina lanu Inu Yehova,  
kuchokera m'dzenje lozama.
- 56 Inu munamva kudandaula kwanga. "Mundim-  
vere  
kulira kwanga kopempha thandizo."
- 57 Munafika pafupi pamene ndinakuyitanani,  
ndipo munati, "Usaope."
- 58 Inu Ambuye munandiwombola ku mlandu  
wanga;  
munapulumutsa moyo wanga.
- 59 Yehova, mwaona zoyipa zimene andichitira.  
Mundiweruzire ndinu!
- 60 Mwaona kuzama kwa kubwezera kwawo,  
chiwembu chawo chonse pa ine.
- 61 Inu Yehova mwamva kunyoza kwawo,  
chiwembu chawo chonse pa ine,
- 62 manong'onong'o a adani anga  
ondiwukira ine tsiku lonse.
- 63 Tawaonani! Kaya ali pansi kapena kuyimirira,  
akundinyoza mu nyimbo zawo.

- 64 Inu Yehova, muwabwezere chowayenera,  
chifukwa cha zimene manja awo achita.
- 65 Phimbani mitima yawo,  
ndipo matemberero anu akhale pa iwo!
- 66 Muwalondole mwaukali ndipo  
muwawonongeretu pa dziko lapansi.

## 4

- 1 Haa! Golide wathimbirira,  
golide wosalala wasinthikiratu!  
Amwazamwaza miyala yokongola ya kumalo  
opatulika  
pamphambano ponse pa mzinda.
- 2 Haa! Ana a Ziyoni amtengowapatali  
amene kale anali ngati golide,  
tsopano ali ngati miphika ya dothi,  
ntchito ya owumba mbiya!
- 3 Ngakhale nkhandwe zimapereka bere  
kuyamwitsa ana ake,  
koma anthu anga asanduka ankhanza  
ngati nthiwatiwa m'chipululu.
- 4 Lilime la mwana lakangamira kukhosi  
chifukwa cha ludzu,  
ana akupempha chakudya,  
koma palibe amene akuwapatsa.
- 5 Iwo amene kale ankadya zonona  
akupemphetsa m'misewu ya mu mzinda.  
Iwo amene kale ankavala zokongola



tsopano akugona pa phulusa.

<sup>6</sup> Kuyipa kwa anthu anga kunali kwakukulu  
kuposa anthu a ku Sodomu,  
amene anawonongedwa m'kamphindi kochepa  
popanda owathandiza.

<sup>7</sup> Akalonga ake anali owala koposa chisanu  
chowundana  
ndi oyera kuposa mkaka.  
Matupi awo anali ofiira kuposa miyala ya rubi,  
maonekedwe awo ngati miyala ya safiro.

<sup>8</sup> Koma tsopano maonekedwe awo ndi akuda  
kuposa mwaye;  
palibe angawazindikire m'misewu ya mu  
mzinda.  
Khungu lawo lachita makwinyamakwinya pa  
mafupa awo;  
lawuma gwaa ngati nkhuni.

<sup>9</sup> Amene anaphedwa ndi lupanga aliko bwino  
kuposa  
amene anafa ndi njala;  
chifukwa chosowa chakudya cha m'munda  
iwowa ankafowoka ndi njala mpaka kufa.

<sup>10</sup> Amayi achifundo afika  
pophika ana awo enieni,  
ndiwo anali chakudya chawo pamene anthu  
anga anali kuwonongeka.

<sup>11</sup> Yehova wakwaniritsa ukali wake;

wagwetsa pansi mkwiyo wake woopsa.  
 Ndipo wayatsa moto m'Ziyoni  
 kuti uwononge maziko ake.

12 Mafumu a pa dziko lapansi sanakhulupirire,  
 kapena wina aliyense wokhala pa dziko  
 lonse,  
 kuti adani kapena ankhondo akhoza kulowa  
 pa zipata za Yerusalemu.

13 Koma izi zinachitika chifukwa cha kuchimwa  
 kwa aneneri ake  
 ndi mphulupulu za ansembe ake,  
 amene ankapha anthu osalakwa pakati pawo.

14 Tsopano akungoyendayenda m'misewu ya mu  
 mzinda  
 ngati anthu osaona.  
 Iwo ndi odetsedwa kwambiri ndi magazi  
 palibe yemwe angayerekeze n'kukhudza  
 komwe chovala chawo.

15 Anthu akuwafuwulira kuti, “Chokani! Inu  
 anthu odetsedwa!”  
 “Chokani! Chokani! Musatikhudze ife!”  
 Akamathawa ndi kumangoyendayenda,  
 pakati pa anthu a mitundu yonse amati,  
 “Asakhalenso ndi ife.”

16 Yehova mwini wake wawabalalitsa;  
 Iye sakuwalabadiranso.  
 Ansembe sakulandira ulemu,  
 akuluakulu sakuwachitira chifundo.

17 Ndiponso maso athu atopa n'kuyang'ana,

chithandizo chosabwera n'komwe,  
kuchokera pa nsanja zathu tinadikirira mtundu  
wa anthu umene sukanatipulumutsa.

18 Anthu ankalondola mapazi athu,  
choncho sitikanayenda m'misewu yathu mu  
mzinda.  
Chimaliziro chathu chinali pafupi, masiku athu  
anali owerengeka,  
chifukwa chimaliziro chathu chinali  
chitafika.

19 Otilondola akuthamanga kwambiri  
kuposa ziwombankhanga mu mlengalenga;  
anatithamangitsa mpaka ku mapiri  
ndi kutibisalira m'chipululu.

20 Wodzozedwa wa Yehova, mpweya wathu woti-  
patsa moyo,  
anakodwa m'misampha yawo.  
Tinaganiza kuti tidzakhala pansu pa mthunzi  
wake  
pakati pa mitundu ya anthu.

21 Kondwera ndi kusangalala, mwana wamkazi  
wa Edomu.  
Iwe amene umakhala m'dziko la Uzi.  
Koma iwenso chikho chidzakupeza;  
udzaledzera mpaka kukhala maliseche.

22 Iwe mwana wamkazi wa Ziyoni, chilango  
chako chidzatha;  
Iye sadzatalikitsa nthawi yako ya ukapolo.

Koma Yehova adzalanga machimo ako, iwe  
mwana wamkazi wa Edomu,  
ndi kuyika poyera mphulupulu zako.

## 5

- 1 Inu Yehova, kumbukirani zimene zinatichi-  
tikira;  
yang'anani ndipo muone kunyozeka  
kwathu.
- 2 Apereka cholowa chathu kwa obwera,  
nyumba zathu kwa alendo.
- 3 Takhala amasiye ndi wopanda abambo,  
amayi athu ali ngati akazi amasiye.
- 4 Tiyenera kugula madzi amene timamwa,  
nkhuni zathunso n'zogula.
- 5 Otilondola atigwira pakhosi;  
tafowoka ndipo sakutilola kupumula.
- 6 Tinadzipereka kwa Aigupto ndi kwa Asiriya  
kuti tipeze chakudya.
- 7 Makolo athu anachimwa ndipo anafa kale,  
koma chilango chawo chili pa ife.
- 8 Akapolo akutilamulira,  
ndipo palibe ndi mmodzi yemwe angatima-  
sule m'dzanja lawo.
- 9 Timapeza chakudya chathu poyika miyoyo  
yathu pa chiswe  
chifukwa cha lupanga m'chipululu.
- 10 Khungu lathu latentha ngati uvuni m'ng'anjo,  
chifukwa cha kuwawa kwa njala.
- 11 Amayi agwiriridwa mu Ziyoni,  
ndi anamwali m'mizinda ya Yuda.

- 12 Akalonga athu akuwapachika pomangirira  
manja awo,  
akuluakulu sakuwalemekeza.
- 13 Achinyamata akukakamizidwa kupera tirigu;  
anyamata akudzandira ndi mitolo ya  
nkhuni.
- 14 Akuluakulu anachokapo pa chipata cha  
mzinda;  
achinyamata aleka nyimbo zawo.
- 15 Chimwemwe chachoka m'mitima yathu;  
kuvina kwathu kwasanduka maliro.
- 16 Chipewa chathu chaufumu chagwa pamutu  
pathu.  
Tsoka kwa ife, chifukwa tachimwa!
- 17 Mitima yathu yakomoka chifukwa cha  
zimenezi,  
chifukwa cha zinthu zimenezi maso athu  
sakuona bwino,
- 18 pakuti phiri la Ziyoni, limene lasanduka  
bwinja,  
nkhandwe zikungoyendayendapo.
- 19 Inu Yehova, lamulirani kwamuyaya;  
mpando wanu waufumu udzakhalabe ku  
mibadomibado.
- 20 Chifukwa chiyani mumatiyiwala nthawi  
zonse?  
Chifukwa chiyani mwatitaya nthawi yayitali  
chotere?
- 21 Yehova mutitembenezire kwa Inu, kuti tibw-  
erere;  
mukonzenso masiku athu akhale monga  
akale,
- 22 pokhapokha ngati mwatitaya kotheratu,

ndi kuti mwatikwiyira kobzola muyeso.

**Biblica® Tsekulani Mawu a Mulungu mu  
Chichewa Chalero**  
**Chichewa: Biblica® Tsekulani Mawu a Mulungu mu  
Chichewa Chalero (Bible) of Malawi**

copyright © 2016 Biblica, Inc.

Language: Chichewa

Contributor: Biblica, Inc.

Biblica® Open God’s Word in Contemporary Chichewa™

Copyright © 2002, 2016 by Biblica, Inc.

“Biblica” is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. Used with permission.

Used with permission. All rights reserved worldwide.

All content on open.bible is made available under a Creative Commons Attribution-ShareAlike 4.0 License (<http://creativecommons.org/licenses/by-sa/4.0/>).

You are free to:

Share — copy and redistribute the material in any medium or format

Adapt — remix, transform, and build upon the material for any purpose, even commercially

Under the following conditions:

Attribution — You must attribute the work as follows: “Original work available for free at [www.biblica.com](http://www.biblica.com) and [open.bible](http://open.bible)” Attribution statements in derivative works should not in any way suggest that we endorse you or your use of this work.

ShareAlike — If you remix, transform, or build upon the material, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Use of trademarks: Biblica® is a trademark registered in the United States Patent and Trademark Office by Biblica, Inc. and may not be included on any derivative works. Unaltered content from open.bible must include the Biblica® trademark when distributed to others. If you alter the content in any way, you must remove the Biblica® trademark before distributing your work.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this

translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2021-11-15

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 16 Nov 2021

f540eb34-4377-5601-9dcf-0a053d172faa